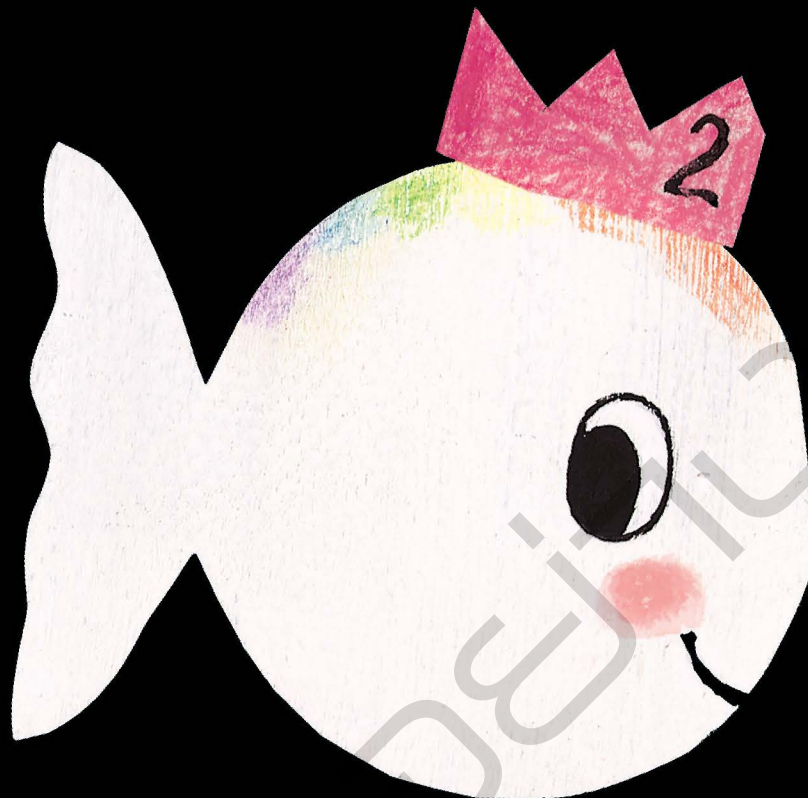


ชุด ลูกปลาน้อยสีขาว



สวัสดี
วันเกิดจะ

เรียนรู้เรื่อง
คำตรงข้าม

Guido Van Genechten เรื่องและภาพ วิภาดา สุทธิโรจน์ แปล

นายแพทย์ประเสริฐ ผลิตผลการพิมพ์ คำนิยาม



ชุด ลูกปาลาโน่ย
สีขาว

สัปดาห์ วันเกิดจะ

Guido Van Genechten

เรื่องและภาพ

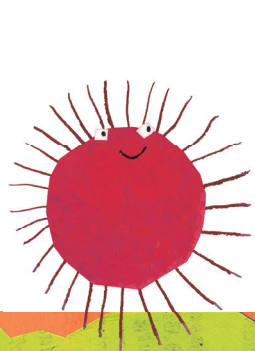
วิภาดา สุทธิโรจน์ แปล



นายแพทย์ประเสริฐ ผลิตผลการพิมพ์



ลูกปลาน้อยสีขาวเป็นชุดนิทานประกอบภาพสำหรับเด็กที่มีองค์ประกอบของการเขียนครบสมบูรณ์ เริ่มตั้งแต่การใช้ภาพแบนราบสองมิติ (2-dimension) มีขอบของภาพคมชัด (clear-line) เหมาะแก่สายตาของเด็ก มากไปกว่านี้คือใช้ภาพสีสดใส นอกเหนือจากรูปภาพเป็นเรื่องการใช้คำซ้ำและรูปประโยคที่ซ้ำ (repetition) **เล่มที่หนึ่ง (แม่จ๋า แม่อยู่ไหน)** แสดงให้เห็นความแตกต่างของสี (color) ด้วยคำอ่าน แต่ที่เด็กจะเห็นไปด้วยคือโลกของลูกปลาน้อย (world) ลูกปลาตัวเล็กอยู่ตามขอบของภาพ ส่วนที่เหลือเป็นโลกและมีคนอื่น (object) สอดคล้องกับพัฒนาการที่เด็กเป็นศูนย์กลางของโลก (self-centered) และจึงเริ่มมีการปรากฏตัวของสิ่งอื่น **เล่มที่สอง (สุขสันต์วันเกิดจ๊ะ)** ชวนให้เด็กผ่านคำอ่านที่เป็นคำวิเศษณ์หลากหลายประเภท คือส่วนที่ว่าด้วยคุณสมบัติของวัตถุ (properties) ซึ่งนอกเหนือจากมีสีแล้วยังมีขนาดรูปร่าง ซึ่งมองเห็นได้ด้วยตาเปล่า (concrete) และดีกว่านั้นคือคุณสมบัติที่มองไม่เห็นด้วยตาเปล่า (abstract) แต่จำเป็นต้องใช้ใจสัมผัสบางส่วน เช่น ความเศร้า ลำพังโลมาแสนเศร้าตัวเดียวก็แทบจะเป็นส่วนที่ดีมากเรื่องหนึ่งของเล่มนี้แล้ว **เล่มที่สาม (กลับบ้านกันเถอะ)** ขยับไปที่พัฒนาการเรื่องการจัดวางและการเคลื่อนย้าย (placement & displacement) วัตถุอยู่ตรงไหนและเปลี่ยนตำแหน่งได้อย่างไรโดยที่ยังคงคุณสมบัติของวัตถุได้ไม่เปลี่ยนแปลง คือความคงที่ (conservation) และความมีอยู่จริง (existence)



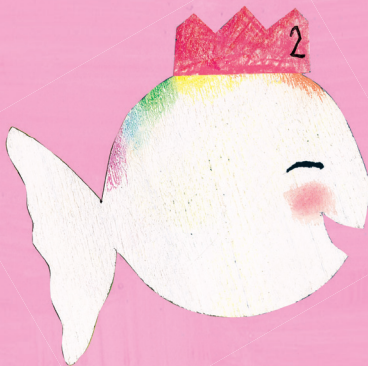


คุยกับคุณพ่อคุณแม่



รู้จักก่อนอ่าน

สุขสันต์วันเกิดจ้า เล่าเรื่องราวลูกปลาน้อยสีขาวยที่ชวนเพื่อนๆ สัตว์ทะเลมาร่วมงานเลี้ยงฉลองวันเกิดของตัวเอง นิทานเล่มนี้เด็กๆ จะได้เรียนรู้เรื่องคำศัพท์เกี่ยวกับสัตว์ทะเลแต่ละชนิดและคำตรงข้าม ทั้งนี้คุณพ่อคุณแม่สามารถแนะนำคำศัพท์กลุ่มคำตรงข้ามคำอื่นๆ ได้ผ่านการพูดคุยในชีวิตประจำวันและลองหาสิ่งของที่มีลักษณะแตกต่างหรือตรงข้ามกัน เช่น สิ่งของชิ้นเล็กกับใหญ่ ยาวกับสั้น เป็นต้น



ชวนคุยก่อนอ่าน

ก่อนเริ่มอ่านนิทาน คุณพ่อคุณแม่อาจชักชวนเด็กๆ มาพูดคุยด้วยกัน

- ชวนพวกเขาอ่านชื่อเรื่องและดูรายละเอียดบนหน้าปก
- ตั้งคำถามกับเด็กๆ เช่น มีตัวอะไรอยู่บนหน้าปกบ้าง ลูกปลาน้อยสีขาวยมีสีอื่นซ่อนอยู่บ้างไหม และเด็กๆ รู้จักสัตว์ตัวไหนบ้าง

แนะนำการอ่าน

ระหว่างอ่านนิทาน คุณพ่อคุณแม่อาจปฏิบัติตามนี้

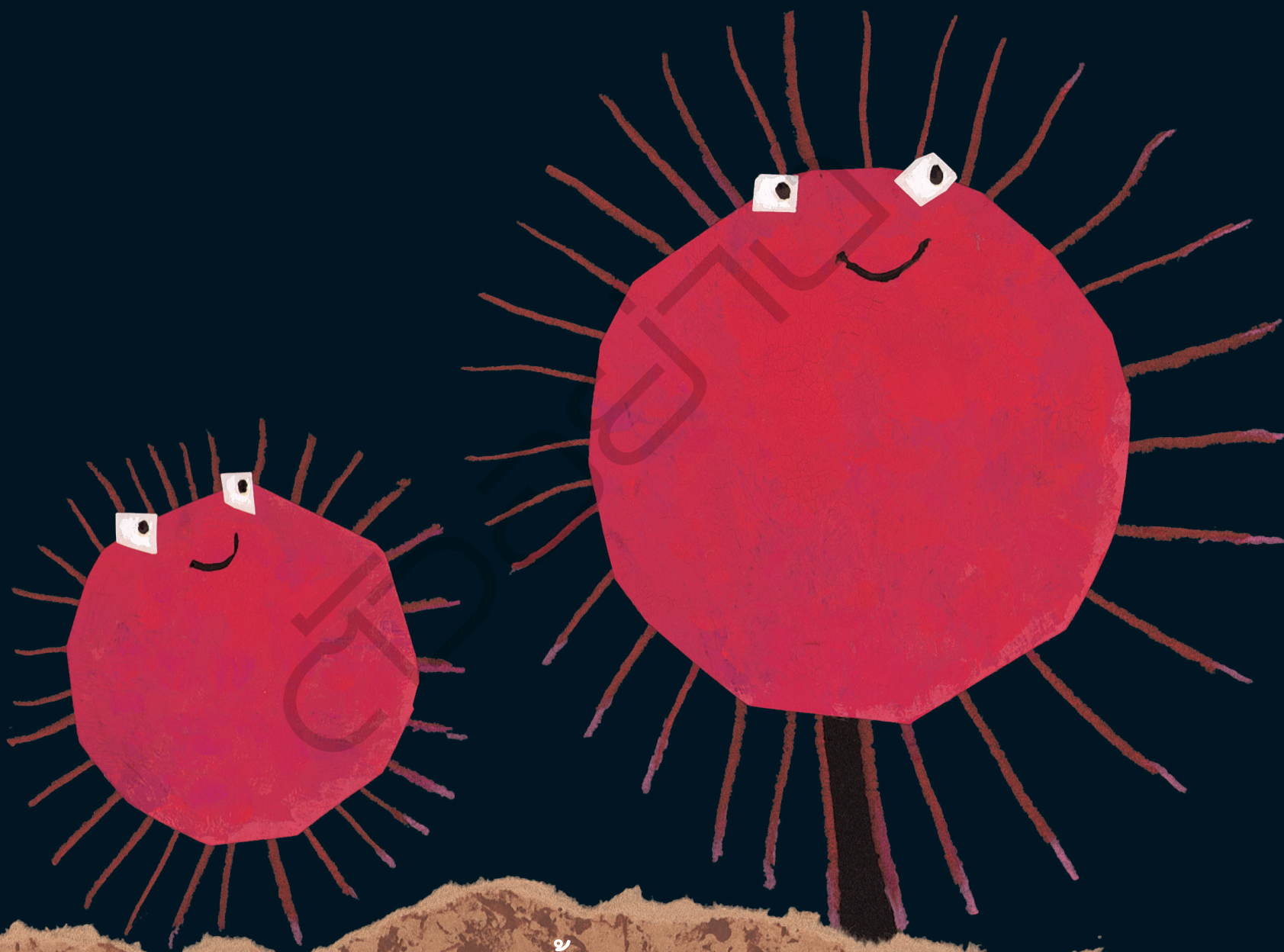
- สนุกกับการอ่านไปพร้อมกับเด็กๆ
- ชวนเด็กๆ สังเกตรายละเอียดในภาพและพูดคุยเกี่ยวกับเรื่องราวในนิทาน เช่น ในแต่ละหน้าลูกปลาน้อยสีขาวยไปเจอสัตว์ชนิดไหนบ้าง ชื่ออะไร เด็กๆ รู้จักไหม สัตว์ตัวนี้มีลักษณะอย่างไร แตกต่างจากอีกตัวอย่างไร ไม่ต้องรีบพลิกหน้าถัดไปแต่ค่อยๆ ถาม ค่อยๆ ทายร่วมกับเด็ก สนุกกับการตั้งคำถามและหาคำตอบ สนับสนุนให้พวกเขากล้าแสดงความคิดเห็น
- นอกจากมีสัตว์ทะเลแล้วยังมีสัตว์ชนิดอื่นๆ อีกมากมายที่ในนิทานไม่ได้กล่าวถึง คุณพ่อคุณแม่อาจชวนเด็กๆ พูดคุยหรือทำกิจกรรมเพิ่มเติม เช่น แนะนำให้รู้จักกับสัตว์บกชนิดต่างๆ เปรียบเทียบเรื่องที่อยู่อาศัยของสัตว์น้ำกับสัตว์ปีก เป็นต้น
- หลังจากอ่านนิทานจบแล้ว ชวนเด็กๆ ทำกิจกรรมส่งเสริมการเรียนรู้ท้ายเล่มได้ด้วย







วันนี้ลูกปลาน้อยสีขาวอายุครบ 2 ขวบแล้ว!
สัตว์ทุกตัวจะมาร่วมงานเลี้ยงวันเกิดของมัน



จะมีใครมางานเลี้ยงวันเกิดบ้างนะ
มีเม่นทะเลตัวเล็กกับเม่นทะเลตัวใหญ่



Klein wit visje wordt groot

ลูกปลาน้อยสีขาว: สุขสันต์วันเกิดจะ (เรียนรู้เรื่องคำตรงข้าม)

Guido Van Genechten เรื่องและภาพ

วิภาดา สุทธิโรจน์ แปล

ดิณณา โชคจารุเนตร บรรณาธิการต้นฉบับ

นายแพทย์ประเสริฐ ผลิตผลการพิมพ์ คำนึงยม

พิมพ์ครั้งที่ 1 พฤศจิกายน 2563

ราคา 115 บาท

Original Title: *Klein wit visje wordt groot* by Guido Van Genechten

First published in Belgium and the Netherlands in 2005 by Clavis Uitgeverij, Hasselt-Alkmaar-New York

Text and illustrations copyright © 2005 Clavis Uitgeverij, Hasselt-Alkmaar-New York

Thai translation copyright © 2020 by Nanmeebooks Co., Ltd.

All rights reserved.

© ลิขสิทธิ์ภาษาไทย 2563: บริษัท นานมีบุ๊คส์ จำกัด

สงวนลิขสิทธิ์ตามพระราชบัญญัติลิขสิทธิ์ (ฉบับเพิ่มเติม) พ.ศ. 2558

ข้อมูลทางบรรณานุกรมของหอสมุดแห่งชาติ

เกนเซเทน, กุยโด ฟาน.

สุขสันต์วันเกิดจะ (เรียนรู้เรื่องคำตรงข้าม). -- (ชุด ลูกปลาน้อยสีขาว). -- กรุงเทพฯ: นานมีบุ๊คส์คิดดี, 2563.
24 หน้า.

1. นิทาน. 2. วรรณกรรมสำหรับเด็ก. I. วิภาดา สุทธิโรจน์, ผู้แปล. II. ชื่อเรื่อง.

398.2

ISBN 978-616-04-5114-2

ประธานเจ้าหน้าที่บริหาร คิม จงสถิตย์วัฒนา • บรรณาธิการบริหาร วิมล จรุงจรส • บรรณาธิการเล่ม ภทรวา บุษะ • หัวหน้าพิสูจน์อักษร รณชัย ทุมรัตน์ • พิสูจน์อักษร ตรีโรจน์ ไพบูลย์พงษ์ • ศิลปกรรม สุภาวดี แพรขุนทด
• กราฟิก ปัทมา แดงวิจิตร • ประสานงานการผลิต พรทิพย์ ทองบุตร

เพลตและพิมพ์ที่ อักษรสัมพันธ์ โทร. 0-2428-7499

จัดพิมพ์โดย สำนักพิมพ์นานมีบุ๊คส์คิดดี ในเครือ บริษัท นานมีบุ๊คส์ จำกัด

จัดจำหน่ายโดย

 **NANMEEBOOKS**

บริษัท นานมีบุ๊คส์ จำกัด

เลขที่ 11 ซอยสุขุมวิท 31 (สวัสดี) ถนนสุขุมวิท แขวงคลองเตยเหนือ เขตวัฒนา กรุงเทพฯ 10110

โทร. 0-2670-9800, 0-2662-3000 โทรสาร 0-2662-0919

e-mail: editorial@nanmeebooks.com • www.nanmeebooks.com • www.facebook.com/nanmeebooksfan

กระต่ายที่ใช้พิมพ์หนังสือเล่มนี้ผลิตมาจากไม้ในป่าปลูก โดยไม่ทำลายป่าไม้ธรรมชาติ

และใช้หมึกธรรมชาติจากน้ำมันถั่วเหลือง จึงปลอดภัยต่อมนุษย์และเป็นมิตรต่อสิ่งแวดล้อม

หากหนังสือเล่มนี้ผลิตไม่ได้มาตรฐาน สำนักพิมพ์ยินดีรับผิดชอบเปลี่ยนเล่มใหม่ให้ โดยไม่มีเงื่อนไขใดๆ ทั้งสิ้น
โปรดส่งไปเปลี่ยนตามที่อยู่บริษัท หรือติดต่อ Nanmeebooks Call Center โทร. 0-2662-3000 กด 1

ลูกปลาน้อยสีขาวโตขึ้นอีกปีแล้ว!
วันนี้มีงานเลี้ยงฉลองวันเกิดครบ 2 ขวบ สัตว์ทะเลทั้งหลายจึงมาร่วมงาน
ทั้งตัวอ้วนกลมและผอมบาง ยาวและสั้น ตรงและโค้ง

"ลูกปลาน้อยสีขาวมีองค์ประกอบของการเขียนครบสมบูรณ์
เริ่มตั้งแต่การใช้ภาพแบนราบสองมิติ (2-dimension)
มีขอบของภาพคมชัด (clear-line) เหมาะแก่สายตาของเด็ก
มากไปกว่านี้คือใช้ภาพสีสดใส นอกเหนือจากรูปภาพ
เป็นเรื่องการใช้คำซ้ำและรูปประโยคที่ซ้ำ (repetition)..."

คำนิยมโดย นายแพทย์ประเสริฐ ผลิตผลการพิมพ์



อายุ 2 ปีขึ้นไป

Nanmeebooks
Kiddo

- เรื่องราวเกี่ยวกับตัวเด็ก
- ✓ บุคคลและสถานที่แวดล้อมเด็ก
- ✓ ธรรมชาติรอบตัว
- สิ่งต่างๆ รอบตัว
- หนังสือ/สื่อเสริมการเรียนรู้

NANMEEBOOKS www.nanmeebooks.com

หมวดก่อนอนุบาล/นิทานอ่านสนุก

ราคา 115 บาท

ISBN 978-616-04-5114-2



9 786160 451142